

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno á la política. - Defensor de los intereses de España en Marruecos

Melilla, 18 de Enero de 1913

AÑO XII Oficinas y Talleres: Canalejas, 10 MELILLA.—Martes 28 de Enero de 1913 Franqueo concertado.—No se devuelven los originales. NUM. 3.456

EN LA ZONA OCUPADA LA OBRA DE LA PAZ

Terminadas que fueron las operaciones activas de la campaña, el Alto Mando en camino sus actos á sacar el mayor partido posible de la brillante acción de las armas, consolidando la obra realizada y tratando de que al amparo de la paz hubiera en la zona ocupada vida tranquila, base indispensable de todo desarrollo y adelanto.

La política entonces iniciada, y que se siguió con verdadera inteligencia, ha dado los frutos que de ella podían esperarse; y para formar idea de la eficacia lograda, bastará pasar la vista por los siguientes datos, que no pueden ser más elocuentes: Desde el 20 de Mayo al 31 de Diciembre del pasado año de 1912, han regresado del Rif para residir en los poblados del territorio vecino, 310 familias moras, que durante mucho tiempo permanecieron más allá del Kert.

Esas familias que se decidieron á deponeer su actitud de rebeldía, se componían de: Hombres, 494. Mujeres, 375. Niños, 509. Niñas, 172. Total, 1.550. Estos sometidos, al entrar en la zona ocupada, hicieron entrega de cinco fusiles mauser y ciento cuarenta y ocho remington.

En prueba de que su sumisión era sincera y sin reservas, reintegraron á los adueros las reses que á continuación se expresan: Ganado vacuno, 288. Idem lanar, 1.411. Idem caballar, 17. Idem asnal, 142. Idem mular, 66. Total, 1.924. Como al principio decimos, los datos consignados son la mejor prueba de cómo se consolidó cada día que pasa la obra de la pacificación.

LOS CARGADEROS DE MINERALES

Cuando se formuló el anteproyecto para cargaderos de minerales, hubo de fijarse como sitio adecuado para emplazarlos, las cercanías del Zoco, pues en aquella época no existían las actuales construcciones. Al redactarse el proyecto y anunciar el concurso, se consideró solución más económica hacerlos en el monte de San Lorenzo, donde el cable solo tiene que salvar la carretera y vías férreas, que serían protegidas por medio de un puente. Esta solución fué aceptada por el concursante que ofreció mayores ventajas.

El ministro de Fomento ha devuelto el proyecto para que informen sobre dicho extremo la Junta de Arbitrios, Comandancia de Marina y Comandancia General, informes que serán evacuados con toda urgencia, para que no sufra demoras la adjudicación definitiva.

Embarque de tropas

A las cinco de la tarde de ayer se hallaba formado en la explanada del Dique de Florentina un escuadrón del Regimiento de Dragones de Lusitania; escuadrón que constituían las clases y soldados de este Cuerpo, que en él quedarán después de formar los sextos escuadrones de los Regimientos de Alcántara y Taxdirt.

En total 14 sargentos, y 122 cabos ó individuos de tropa. El ganado, (25 caballos), fué embarcado por la mañana en el vapor «J. J. Sister», que para tal fin, atracó al Dique de Florentina.

Comandante, don José Martínez de Campos. Capitanes: don Juan Larrumbe, don Isidro Acero, don Segundo Díaz Herrera y don Roberto Baamonde. Primeros Tenientes: don José García Mamely, don German Portillo, don Enrique Salazar, don Domingo Moreno de Carlos, don Emilio Gutierrez de la Torre, don Francisco Ezequiel y don Gabriel Pérez Jaime. Segundos Tenientes: D. Francisco Enrile y don Fernando González. Veterinario 1.º, don José Seijo. Médico 1.º, don Julio Vías. Capellán 2.º, don Basilio Pérez Mendoza.

Una partida deshecha

Los bandoleros. La policía indígena. Tiroteo. Persecución. Duro castigo. Felicitación y premio. Sabido es que de tiempo en tiempo, moros que merodean por las riberas del Kert y que no cuentan con otro recurso para vivir que la rapiña, intentan golpes de mano.

El destacamento de policía indígena de Ishafen tuvo noticias hace algunos días de que una partida de bandoleros había pasado el río, ocultándose en los barrancos, al amparo de la oscuridad, con el propósito de hacer una de las suyas.

La marcha fué tan rápida que los bandoleros no tuvieron tiempo de pasar el Kert, pues la policía, conocedora del terreno, maniobró hábilmente impidiendo que la partida huyera sin daño. Viendo los moros el movimiento de la policía, rompieron el fuego, manteniéndose por ambas partes vivo tiroteo, que terminó con la fuga á la desbandada de los merodeadores.

La policía, que se batió bravamente á las órdenes del Teniente López Castillejos, se encargó de las persecuciones de los malhechores, disparando contra ellos sin cesar y ganando así la orilla izquierda del río hasta que se perdieron de vista.

Al regresar la policía, pudo advertir que la lucha había tenido graves consecuencias para los bandidos. En efecto, en el campo del Kert fueron recogidos cuatro muertos, ocupándose dos fusiles remington, y viéndose más adelante rastros de sangre, prueba de que la partida había tenido más bajas.

Al ser examinados los cadáveres, sólo pudo ser reconocido por el momento uno de ellos, el de Mohammed Ben Abd-El-Selam. Informes recogidos con posterioridad, comprobados por distintos conductos, dicen que la partida estaba compuesta por quince individuos y capitaneada por Mohamed Ben Abd-El-Selam-Ben-Mohammed U-Amar, muerto, como se ha dicho, y que tenía sobre sí no pocas responsabilidades, pues se sabe que fué quien hace tiempo cortó el teléfono de Ishafen y tomó parte en robos de ganado y en otros atentados.

También se ha sabido que los demás muertos eran un facineroso de M'Alza, cuyo nombre verdadero se desconoce; Moh Kalkai, originario de Meskan, y un hijo de Mohammed Amar, de Ishafen. Entre los heridos, figuran Anana el Haced Mimín y Mimín Al-Al.

La policía no sufrió ninguna baja. Al salir el Teniente López Castillejos, se le unieron algunos indígenas que ya en otras ocasiones prestaron muy valiosos servicios á la causa de España.

Merece citarse el hecho, de significación sumamente favorable, de que al iniciarse la persecución por la policía, había algunos moros armados á la izquierda del Kert, los cuales no manifestaron hostilidad alguna, sin que, como en otras épocas ocurrieran, fuesen á la defensa de los ladrones.



El Excmo. Sr. General de División D. Felipe Alfau, futuro Residente de España en Marruecos

Paseos militares

La orden que hace dos ó tres días dió el Excmo. Sr. Comandante General de este territorio, para que las fuerzas que se encuentran en los campamentos avanzados efectúen paseos militares, por compañías, llegando estas, hasta la Plaza, comenzó á cumplimentarse en el día de ayer.

En su virtud, é mediódía entró en el cuartel de Santiago una compañía del segundo batallón del Regimiento de Infantería de Melilla, de las que acampan en Tifasor.

Viene mandada esta fuerza, por el Capitán señor Fernández Alarcón. El jueves próximo regresará á Tifasor, después de descansar dos días en la Plaza. También llegó procedente del campamento de Izhafen, la compañía del Regimiento de San Fernando que manda el capitán señor Figueras.

La marcha la efectuó por Ras-el-Medua, y Zoco del Had, pasando á alojarse al cuartel del Hipódromo. También regresará á Izhafen el próximo jueves.

En la mañana de ayer, al mando de uno de los jefes del campamento de Izhafen, salieron de esta posición tres compañías del Regimiento de San Fernando, y el Grupo de ametralladoras del mismo.

Desde Izhafen se dirigió esta columna á Imarufen, en paseo militar, continuando luego hasta Textrá.

La marcha de regreso la efectuaron por Trebia, sin novedad alguna. Hoy son esperadas en esta Plaza, las siguientes fuerzas que vienen efectuando, en paseo militar, marchas de velocidad y resistencia.

Una compañía del batallón de cazadores de Tarifa, que saldrá después del toque de diana del campamento de Yádamen.

Una del Regimiento de Melilla, que desde la posición de Ras-el-Medua, vendrá á la Plaza por Kaddi, Youana, río de Oro (origenes) y Zoco del Had de Beni-Sicar.

Una del Regimiento de Saboya, que desde la Alcazaba de Seluán vendrá á Melilla, por Nador.

Del campamento del Zaio, deberá salir en las primeras horas de la mañana de hoy, para efectuar una marcha de resistencia, una compañía del primer batallón del Regimiento de Melilla. Esta fuerza ha de pernoctar en Nador.

UNA CARTA. Señor Director de EL TELEGRAMA DEL RIF. Muy señor nuestro: Para auxiliarnos en el difícil cometido que se nos encomendó de estudiar la manera de conseguir el abaratamiento de las subsistencias en esta Plaza, rogámosle y esperamos tenga á bien concurrir á alguna de nuestras públicas reuniones, con el fin de oír su autorizada é ilustrada opinión acerca de tan importante particular.

DE SOCIEDAD

Hoy llegará á esta plaza, procedente de Madrid y Málaga, la Excmo. Sra. D.ª Malvina Souza de Gómez Jordana, á quien acompaña su bella hija Matilde.

Para Málaga y Sevilla embarcó ayer, acompañado de su bella esposa, el Oficial primero de Intendencia D. Pascual Aguirre, que marcha destinado á la Intendencia de la Segunda Región.

Plaza y Campo

En el último tren de la Compañía Española de Minas del Rif, llegó ayer á nuestra Plaza procedente del Campamento de Ras-el-Medua, el Coronel del Regimiento de Melilla Excmo. Sr. D. Ricardo Burguete.

Los Coroneles de Caballería que se encuentran en esta Plaza, se reunieron ayer en el Hotel Marina, para despedir con una comida íntima á su compañero, el Coronel del Regimiento de Dragones de Lusitania, señor García Sifleriz.

Los Sres. Prestamero, Elización y Berenguer, Coroneles, respectivamente, de los Regimientos de Alcántara, Taxdirt y Fuerzas Regulares Indígenas, estuvieron luego en el Muelle á despedir á su compañero.

En la comida se habló de la acción de la Caballería en los principales combates de la campaña de 1911. Esta tarde marchan para San Juan de las Minas y Ras-el-Medua, el General jefe de la segunda Brigada orgánica de Melilla, Excelentísimo Sr. D. Luis Aizpuru, Comandante de E. M., Jefe del de la Brigada D. Alfonso Velasco, y Comandante Ayudante D. Adolfo García Cantorné.

El General Aizpuru se hará cargo á su llegada del mando del Territorio. Se encuentra enfermo en esta Plaza, el Coronel jefe del Regimiento de Infantería de Africa, D. Enrique Baños.

Para hacerse cargo del mando de la segunda compañía de la Brigada Disciplinaria y del de la posición que aquella guarnece, hoy marcha á Buxdar, el Capitán D. Ricardo Martín-Pinillos.

De regreso de su viaje á la Península, se encuentra entre nosotros nuevamente don Alberto Suárez de Lorenzana, representante en esta Plaza de la Compañía Minera «Muller».

Se halla muy mejorado de su enfermedad, el Coronel jefe del Regimiento de San Fernando D. Pedro Cavanna.

En el vapor correo «J. J. Sister» embarcaron ayer para la Península, el Oficial de Artillería D. Jesús Vadillo, que marcha destinado al 2.º Regimiento Montado, y el de Caballería D. Emilio Marquerie, de las Fuerzas Regulares indígenas.

DE INTERÉS LOCAL

Por la Secretaría de la Junta de Arbitrios se cita á don Francisco Acosta Villacillos para que pueda recoger un documento que le interesa.

Se ha concedido la oportuna autorización á don Juan Muñoz para poder construir en un solar que posee en el barrio de Triana.

Para que puedan abrir unos pozos «Mourea» en fincas de su propiedad, han sido autorizados don Francisco García y don Vicente Reglá.

A don Luis Esponá se le autoriza para trasladar y abrir al público en la calle del General Chacel, una conitería, autorizándosele al propio tiempo para construir un horno.

Queda autorizado don Andrés de San Nicolás para establecer una tienda de tejidos y licores.

MOGADOR

La columna Brulard

Se hizo la primera jornada con un tiempo espléndido y sin incidentes. Al principio las tropas marcharon sobre una llanura arenosa, que hacía bastante difícil el paso de la artillería.

Después de dos horas, encontraron las fuerzas un terreno más firme, aunque no más fácil, á causa de los arbustos que oponían no pequeño obstáculo. El calor era sofocante.

En algunos sitios, los exploradores se tirotearon con pequeños grupos rebeldes, sin consecuencias, habiendo también algún fuego á retaguardia. Cerca de Amezgeld, se hizo un alto y emprendida la marcha de nuevo se llegó después de tres horas á la vista de Zoko-El-Tiata, situado en el valle del Unu-El-Alum.

Antes de llegar al Zoko, se presentó con algunos ginetes un jefe adicto á los franceses, manifestando que en las cercanías había tranquilidad, pero que en el Sur se organizaba la resistencia.

En Bu-Riki. A la seis de la mañana siguiente, la columna levantó el campo de Zoko-el-Tiata. Después de una marcha muy penosa por un terreno sumamente accidentado, pero sin sufrir ataques, llegó la columna al valle del Kseb, dejando á la derecha las alturas de Tamerzagat.

En la segunda parte de la jornada, numerosos ginetes enemigos hostilizaron á las tropas. La columna acampó en las crestas, protegiendo á la impedimenta. Todas las posiciones fueron dotadas de secciones de ametralladoras, que pronto tuvieron que romper el fuego, pues no cesaban los disparos de los enemigos.

Un aeroplano arrojó sobre el campamento despachos de Mogador. Respecto á la actitud del kaid Anflus, se afirma que está dispuesto á esperar á los franceses en su alcazaba, confiando en la solidez de las murallas y en la fuerza de los contingentes con que cuenta, á los que espera añadir los que reciba de Muley Hiba.

Información militar

Al ministerio de la Guerra se remite instancia del teniente don Alonso Marquez que solicita abono de tiempo de permanencia.

Se ha solicitado ser destinado á las Fuerzas Regulares Indígenas el sargento don Juan Lechuga.

De Real Orden han sido autorizados para pasar la revista de Comisario del presente mes al Médico Mayor don José Quintana y primer teniente don Benito Infesta.

Se concede permiso para Logroño al teniente don Pedro González. Ha sido anotado en la escala de aspirantes á ingreso en Carabineros el primer teniente don José Angulo.

Al Regimiento de Taxdirt se remite certificado facultativo del Veterinario segundo don Guillermo Espejo. Se ha ordenado sean reconocidos facultativamente el Teniente Coronel don José Ferrando y Archivero segundo don Ildefonso Infantes.

Se autoriza á Francisco Pérez y señor Blondin para que ponga á su nombre una cantina y dé representaciones durante el día en Sogangan.

Al Consejo supremo, se remite partida de casamiento del Capitán don Miguel Santa Cruz Juliá. Al Ministerio de la Guerra se cursa instancia de Victoriano Bañuelos del Rio, que solicita un destino civil.

Han sido desaportados para Coruña, el Oficial 1.º de Intendencia, don José Rey; para Barcelona la esposa é hija del Capitán don Pelegrin Casallar; para Algeciras el Teniente don Joaquín de la Concha y para Barcelona el Sargento don Amadeo Beltrán.

Salvamento de Náufragos

Hé aquí la nueva Directiva de esta humanitaria Sociedad: Presidente: D. Agustín Pintado. Vice-Presidente: D. José de Carranza. Tesorero: D. Juan Muñoz. Secretario: D. José Guerrero. Vice-Secretario: D. Eduardo Cortés. Vocales efectivos: D. Juan Montero, D. Luis Garrido, D. Juan Brunet, D. Alberto Suarez de Lorenzana, D. Estanislao Moreno Lasanta, D. Juan Peña y D. Tomás Moreno Lázaro. Vocales fijos: D. Manuel Becerra, don Roberto Cano, D. Jacobo Gener, D. Ramiro Santamaría, D. Mardocheo Benamou, D. Ramón María Perez y D. José Mazarello.

Por la dependencia mercantil

El Instituto de Reformas Sociales, atendiendo las justísimas quejas de la sufrida clase de dependientes de comercio, acaba de aprobar un proyecto de ley concretando la jornada de dichos empleados á diez horas de trabajo. Estarán abiertas las tiendas, cumpliendo lo acordado, desde las ocho de la mañana á igual hora de la noche, dándose á la dependencia dos horas para comer. Si los amos con sus subordinados así lo acordasen, podrá establecerse entre aquellos y estos un convenio en virtud del cual varía la hora del cierre, pero nunca ni con cualquier pretexto los dependientes podrán trabajar más del plazo señalado.

Lo de Tazza

Nuevamente vuelve á hablarse con insistencia de la proyectada expedición francesa á Tazza, asegurándose que ya está concertado en definitiva el plan de las operaciones y que sólo falta precisar la oportunidad y la fecha de su comienzo. Acerca de estos nuevos rumores sobre dicha expedición, dice «El Eco Mauritano», que conviene recordar lo expuesto por el General Lyautey en París, para acoger con la debida reserva cuantas noticias se vienen publicando sobre el particular.

LA MODA

LOS BOLSOS DE MODA

Una de las novedades de este año, ha sido la aparición de tacones de zapatos femeninos adornados con piedras finas, con rubíes, brillantes y esmeraldas y que sólo pueden usarse naturalmente, en coche. Y ha sido otra novedad la aparición de nuevas formas de bolsos de mano, que han de sustituir muy pronto á los actuales de cadenas de piel, en boga.

Por el dibujo que publicamos pueden hacerse cargo nuestras lectoras de la última moda en tales indispensables objetos. Están los modelos más nuevos, confeccionados de cuero repujado, imitando los antiguos cueros cordobeses, de seda ó de brocados ó sedas labradas antiguas. Sus formas más nuevas son la de escarcela, la de limosnero y la de una enorme bolsa antigua, sujeta con anillas como las que antiguamente usaban los labriegos ricos.

LA RIÑA DE ANTEANOCHÉ

Por motivos que se desconocen, cuestionaron anteanoché en el barrio del Tesorillo, Domingo Villafranca Salazar y Antonio Moreno.

Ambos sujetos habían pasado antes largo rato en una taberna de aquel barrio. Sin que las personas que se hallaban presentes pudieran evitarlo, Antonio Moreno, haciendo uso de un cuchillo, arremetió contra su rival, causándole una herida de alguna importancia en la espalda.

Cometido el delito, emprendió la fuga. Entre tanto, el herido era conducido al Puesto de Socorro, por Antonio García y Luis Moya. En dicho establecimiento benéfico fué calificada la lesión de pronóstico reservado. La policía se puso en persecución de Antonio Moreno, al cual logró darle alcance, poniéndole á disposición del Juez, Comandante de Infantería don Alfredo Sosa, que entiende en el asunto. Domingo Villafranca, que tiene veintitres años de edad, y es de oficio cartero, pasó á su domicilio, en el barrio del Tesorillo, después de curado de primera intención.

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

De nuestros Corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

Noticias militares

General Vialcoco

El General Nicolau ha sufrido un retroceso en la enfermedad que padece. Anoche se agravó, en términos tales, que le fueron administrados los últimos Sacramentos.

Prórroga de pasaje

Se concede a la familia del Oficial primero de Intendencia don José Ferrera.

Restablecido

Se halla completamente restablecido, el General Marquina, Jefe de la Sección de Caballería del Ministerio de la Guerra.

Destinos de Ingenieros

El Capitán don Emilio Alzugaray, que se halla excedente en esa Comandancia General, es destinado al tercer Regimiento de Zapadores.

Capitán don Carlos Conde, del Regimiento Mixto de Ceuta, al Mixto de Melilla.

Retiro

Se concede al Auxiliar de oficinas del Material de Ingenieros don Manuel Gonzalez Vilches.

De reemplazo

Pasan a esta situación los capitanes de Ingenieros don Joaquín La Llave y don José Castilla.

Audiencia regia. Rasgo del Rey

Mañana recibirá Su Majestad el Rey en audiencia a la viuda del Teniente señor Morales de los Ríos, hijo del Gobernador Militar de Granada, que murió heroicamente en la última campaña.

Dicha señora presentará su hijo al Rey, que se ha interesado por él, mostrando deseos de protegerle.

Ha dispuesto don Alfonso que se le fije como soldado en el Regimiento del Rey, en las mismas condiciones que lo está el Príncipe de Asturias.

Habla Romanones

La declaración ministerial. No hubo preferencias.

Al recibimos el Conde de Romanones, se mostró satisfecho por la solución que ha tenido la huelga de metalúrgicos, y además porque durante los ocho días de forzoso paro, no han alterado el orden los obreros ni se ha producido el más pequeño incidente.

Nos participó que había visitado a los señores Montero y Moret, que se encuentran enfermos con ataques de reuma, habiendo hablado extensamente con ellos sobre la declaración ministerial.

Le contraría grandemente la dilación que sufre, porque cuando las cosas se anuncian mucho, son esperadas con interés, y luego parecen siempre el parto de los montes.

No obstante sus buenos deseos, ha sido preciso detenerla, porque tuvieron que conocerla los ministros y después los presidentes de las Cámaras y prohombres liberales.

La declaración es una obra modesta, y no pretende con ella asombrar a las generaciones presentes ni futuras, siendo reflejo de cuanto dijo en su discurso de Santander, y responde a lo hecho por el Gobierno durante los tres meses de mando.

Manifestó el Conde también, que no ha facilitado la declaración a ningún periodista, pues no le gusta hacer excepciones ni tiene preferencias por ningún periódico. Lo que sucede es que cuando las cosas las saben más de dos, resulta imposible el secreto.

Reiteró que quiere por igual a todos los periodistas y jamás tendrá preferencias con ninguno.

Anunció que mañana facilitaría la declaración ministerial auténtica y que el próximo miércoles se celebrará consejo.

Notas Palafinas

Archiduquesa enferma

Esta mañana se han recibido en Madrid noticias de Viena, según las cuales la archiduquesa Isabel se encuentra en dicha capital gravemente enferma.

Al llegar la nueva a conocimiento de la Infanta Isabel, decidió salir esta noche para la capital de Austria.

Por causa de la enfermedad de la archiduquesa, desistieron de su viaje a Madrid los hermanos de la Reina Cristina.

Paseando

Don Alfonso y la Reina Victoria, en compañía de los príncipes de Battemberg, han estado esta tarde a primera hora paseando por la Casa de Campo.

Despedida

Las reales personas se dirigen con la anticipación necesaria a la estación del Norte, a fin de despedir a la Infanta doña Isabel y al príncipe Leopoldo de Battemberg, que marchan en el mismo tren.

Con los Reyes se hallaban los infantes, el Conde de Romanones, el Ministro de la Gobernación y las autoridades.

De viaje. La Infanta Isabel

En el sudexpreso ha marchado a Viena la Infanta Isabel.

Su viaje obedece a haber fallecido en dicha población el Archiduque D. Rainero, tío de la Reina Doña Cristina.

En el mismo tren marchó el Príncipe Alejandro de Battemberg, que se dirige a Inglaterra.

Las reales personas fueron despedidas por el Monarca y las Reinas Doña Victoria y Doña María Cristina, y todos los Infantes.

También acudieron a la estación el Presidente del Consejo, el ministro de Estado, altos palatinos, todas las autoridades y una comisión de la Escuela Real.

Acompañan a la Infanta la señorita de Beltrán de Lis y el secretario particular señor Coello.

El próximo licenciamiento

Para Febrero. Los de 1909

Esta mañana, al visitar los periodistas al Ministro de la Guerra, nos manifestó que era cosa resuelta por parte del Gobierno, el licenciamiento de los individuos pertenecientes al reemplazo de 1909, que se hallan en filas y a los cuales corresponde pasar a la reserva activa.

El licenciamiento tendrá lugar en los primeros días del próximo mes de Febrero.

El General Luque nos manifestó también que había cursado las órdenes oportunas para ello.

La vida obrera

Vuelta al trabajo

Se han reanudado los trabajos en todas las fábricas, talleres y obras del ramo de construcciones, en cumplimiento del acuerdo firmado por los patronos y los obreros.

Carta de protesta

El Centro obrero popular católico ha dirigido una carta a los periódicos, protestando del «lock-out» que la Federación patronal ha efectuado sobre los obreros dependientes de dicho Centro, los cuales ni constituyen sociedad de resistencia, ni secundan el movimiento de los huelguistas.

Recuerdan los obreros que la sociedad de aparceros, factor importantísimo de los que integran la Federación madrileña, acordó imponer a sus socios la obligación de declarar el «lock-out» exceptuando a los maestros del Centro popular católico.

Este Centro ha abierto una suscripción para indemnizar a sus obreros por la falta de jornal en los días de huelga.

Papeletas de trabajo

El ministro de la Gobernación ha dirigido un oficio al alcaide para que reparta papeletas de trabajo hasta invertir las 55.000 pesetas presupuestadas, mientras los talleres no tengan el personal necesario. Cuando esto ocurra, se darán las papeletas a los obreros desocupados.

Notas políticas

Conferencia. Marejada

Al mediodía han celebrado una larga conferencia los señores Conde de Romanones y Alba.

Se asegura que hay mucha marejada entre los ministeriales, y que existe hondo disgusto entre el Conde y el señor Villanueva, por la cuestión del ferrocarril directo de Valencia.

Créese que la entrevista que han mantenido los señores Villanueva y Moret, esta mañana, en el domicilio del segundo, versó sobre el particular.

Firma de Gracia y Justicia

El Rey ha firmado hoy los siguientes decretos de este departamento:

Jubilando, a petición propia, al magistrado del Tribunal Supremo D. Ramón Rubio.

—Nombrando para ocupar dicha vacante a D. Pascual del Río, presidente de la Audiencia Territorial.

—Id. para este puesto a D. Federico Senante.

—Id. magistrado de la Audiencia de Madrid a D. Ricardo Muñoz.

—Id. abogado fiscal del Tribunal Supremo a D. Antonio Cubillo.

—Id. presidente de la Audiencia de Tenerife a D. Francisco Alvarez.

—Id. fiscal de dicha Audiencia a don Joaquín Lagareta.

—Id. magistrados de la misma a don Sabino Fernandez y D. Juan Moreno.

—Id. fiscal de la Audiencia de Zamora a D. Eladio Rodriguez.

Reunión comentada. Al salir. Reserva. Lo que se dice.

Esta tarde han acudido a la presidencia los ministros de Marina, Guerra, Instrucción y Fomento, que han conferenciado durante dos horas.

Los periodistas hemos ido a esperar la salida de los ministros, con el fin de enterarnos de lo tratado; pero todos se mostraron muy reservados, diciéndonos únicamente que habían tratado de asuntos de sus respectivos departamentos.

En los círculos políticos se concede gran alcance a importancia a la reunión suponiéndose que pueda tener consecuencias.

Las escuelas militares

Circula el rumor, no se sabe con que fundamento, de que el Gobierno pone dificultades para la apertura de las escuelas de los reclutas redimidos, con arreglo a la nueva ley de reemplazo, por falta de dinero.

El ferrocarril directo

Según nos ha manifestado el señor Jimeno, el asunto del ferrocarril directo a Valencia continúa en el mismo estado, sin que todavía haya adoptado el Gobierno resolución alguna.

El «Numancia»

El Ministro de Marina nos ha dicho también que es casi seguro que el crucero acorazado guardacostas «Numancia» no será enajenado, siendo probable que se le dedique a depósito de la escuela de marinería.

Regreso de conservadores

Esta noche han regresado a sus respectivas provincias la mayoría de los representantes de las juventudes conservadoras.

mía de Palacio para ser recibidos por el Rey.

Homenaje. La duquesa de Canalejas. Jarras artísticas.

Una comisión de diputados y senadores, presidida por D. Martín de Rosales, ha estado en el domicilio de la duquesa de Canalejas y en el del Marqués de Alhucemas, con objeto de hacerles entrega de los objetos artísticos que las mayorías de ambas Cámaras acordaron dedicar a los señores Canalejas y García Prieto para conmemorar la firma del Tratado hispano-francés.

Tales objetos, que han sido modelados por Benlliure, son dos bellísimas jarras con sus copas para champaña.

Conferencia comentada

Ha sido objeto de toda clase de comentarios en los círculos políticos la conferencia que en Gobernación han celebrado los señores Alba y González Besada.

El Ministro nos ha dicho que carece de importancia, pues no se han ocupado de política, hablando tan solo de cosas diversas.

Sublevación en Filipinas

Importancia del movimiento. Enviando refuerzos. Pena impresión

Radiogramas de Manila dicen que ha estallado en todas las islas Filipinas un formidable movimiento revolucionario.

No se conocen detalles, pero sí se afirma que es el más importante de cuantos han ocurrido desde la dominación yanqui.

La sublevación comenzó en Joló, habiendo matado los rebeldes ocho oficiales y buen número de soldados.

El Gobernador general ha enviado considerables refuerzos para evitar que la revolución adquiera mayor incremento, proponiéndose sofocarla con la mayor severidad y energía.

En los Estados Unidos ha producido pensosa impresión la noticia.

La prensa

«El liberal».

Comentando el discurso que pronunció ayer Lerroux, dice que contentó y enardeció a sus adictos y no hirió ni descalabró a nadie más que a los conservadores.

Creó que fue una obra revolucionaria y gubernamental.

«La Mañana».

Manifiesta que Lerroux, apesar de su talento y gubernamentalismo, cometió ayer una gran injusticia al censurar a la Reina madre, señalándola como roca donde se estrellan los intentos liberales.

Lerroux añade—aunque aparente ignorarlas, conoce muy bien las excelas cualidades que adornan a doña María Cristina.

También padeció un grave error en calificar de esencial la forma de Gobierno.

Lerroux—termina diciendo—después de arrancar la última oración, se limpia el sudor de la frente, monta en el automóvil y tranquilamente se refugia en su hotel huyendo de la plebe.

«El Debate».

Hablando de la enseñanza, dice que los eruditos pedagogos españoles, en vez de hablar tanto de lo que pasa allende las fronteras, deben tomar el ejemplo del Padre Manjón, fundando escuelas y exponiendo en ellas prácticamente sus métodos.

Cuando hagan sin recursos lo que hizo el mencionado sacerdote, ó sus imitadores de Valencia, Sevilla, y Burgos, entonces crearemos en su virtud, pero mientras no lo demuestren así, pensemos que no buscan más que el presupuesto y el bombo.

«El País».

Tratando de la cuestión del ferrocarril directo, cree que no hay que confiar únicamente en el Estado, ni poner las esperanzas en compañías extranjeras que nada hacen.

Declara que lo mejor sería que los Ayuntamientos de Madrid y Valencia y los gremios, Cámaras de Comercio, Circulo Mercantil de esta Corte y Ateneo de Valencia, constituyeran una empresa ó compañía.

GRANDES ALMACENES

«LA RECONQUISTA»

ALQUILER y venta de trajes para Carnaval

Gran surtido en disfraces de todas clases.—Caretas, pelucas, etc., etc.

CONFETTI y SERPENTINAS Figurines de los últimos modelos de trajes para Carnaval

Gran liquidación VERDAD

EXTENSO SURTIDO EN GRAMOPONES Y DISCOS

Pida V. siempre Carta Blanca, de Agustín Blázquez, preferido por todos. Representante: ARZA DE CASTRO. 49

Provincias

Orense

Un mitin

En el vecino pueblo de Sande se ha celebrado un mitin agrario. Los concurrentes al mismo se disolvieron en medio del mayor orden.

Un suicidio

En Vigo se ha suicidado de un tiro en la sien derecha, Baldomero Martínez. Atribuyese su fatal resolución a padecer una tuberculosis pulmonar.

Las Palmas

Elección de un Senador

Hoy se ha verificado la elección de un senador por esta circunscripción, resultando triunfante don Felipe Pérez Toro.

Oviedo

Obreros agredidos. Un herido.

Al regresar de la fábrica Duro-Felguera el obrero Antonio Martínez, en unión de un compañero de trabajo, fueron agredidos en la carretera por un grupo de siete mineros.

De la refriega resultó Antonio herido en la frente y con diversas contusiones en todo el cuerpo.

Sanlago

La tuna de Oviedo. Recibimiento. Un baile.

Ha llegado hoy la tuna de Oviedo, que fué recibida por un gran gentío, al que acompañaban varias bandas de música.

Los expedicionarios fueron acompañados por el público a la Universidad y al Ayuntamiento, donde se celebró una recepción.

Sevilla

En honor de Cierva y Dato

El banquete con que el Comité conservador obsequió a los Sres. La Cierva y Dato, tuvo carácter íntimo.

A la terminación, se envió un telegrama de adhesión al Sr. Maura, firmado por el jefe provincial del partido.

En el expreso de anoche emprendieron su regreso a Madrid, los Sres Dato, y La Cierva.

A despedirles acudieron numerosos amigos políticos y particulares.

Juegos florales

Se ha publicado el programa de los Juegos Florales organizados por el Ateneo.

En ellos actuará de mantenedor el señor Cambó.

Zaragoza

Desmintiendo una huelga.

El Director de explotación del ferrocarril Central de Aragón, ha publicado una circular desmintiendo los propósitos que se atribuyen a aquellos obreros de declararse en huelga.

Asegura que los empleados de la citada compañía son refractarios al paro, y que hace poco les fueron concedidas las mejoras que tenían pedidas referentes a la concesión de licencias.

Bilbao

Banquete. Manifestación.

El nuevo Gobernador civil ha sido obsequiado con un banquete por los liberales de la capital.

El agasajado brindó abogando por la unión de los liberales.

Velada. Los jaimistas. Una obra premiada

En el teatro de los Campos Eliseos han celebrado una velada los jaimistas. El teatro se encontraba adornado, asistiendo regular concurrencia.

Se estrenó una obra premiada en el concurso del periódico «Juventud».

Terminada la representación, un grupo de requetés desfiló llevando boinas rojas.

Barcelona

El Duque de Solferino. Los tradicionalistas

Ha marchado a Madrid el Duque de Solferino.

Las autoridades han adoptado grandes precauciones. En los alrededores de la estación, se habían agrupado muchos tradicionalistas que aplaudieron la llegada del Duque. Este entró en los andenes materialmente rodeado de policías, los cuales obligaron a quedarse fuera a los diferentes grupos.

En el interior de la estación aguardaban al jefe de los tradicionalistas varios conspicuos del partido.

Declaraciones de Miró. Niño herido

El diputado republicano señor Miró, ha dado una conferencia sobre la situación política del actual partido reformista.

En la calle de Bailén, un tranvía ha arrollado a un chico de seis años, que resultó con gravísimas lesiones.

Una envenenadora. Detenida. Una venta. Tóxicos activos

La policía de la ciudad condal ha detenido en la calle del Notariado a una señora que trató de envenenar a su marido.

Períodico denunciado

El semanario tradicionalista «La Trinchera», ha sido denunciado por la publi-

cación de un artículo que contenía materia injuriosa para Su Majestad el Rey.

Valencia

Un cadáver envuelto

La policía ha detenido a una mujer llamada Josefa Martínez, la cual llevaba un paquete conteniendo el cadáver de una niña de diez meses, en completo estado de descomposición.

Créese que la Josefa tiene perturbadas sus facultades mentales.

Noticias varias

Firma de Marina

D. Alfonso ha firmado los siguientes decretos:

Disponiendo pase a la reserva por haber cumplido la edad reglamentaria, el Inspector General de la Armada D. Angel Fernandez Caro.

Ascendiendo a dicho empleo al Inspector D. Andrés Medina, que cesa en el cargo de Jefe de los servicios sanitarios.

Disponiendo que el Inspector D. Carlos Melcior se encargue de dicha Jefatura, cesando en su actual destino.

Ordenanzas de Aduanas

Se afirma que muy en breve firmará don Alfonso un decreto modificando las ordenanzas de Aduanas en lo que se refiere al establecimiento de fábricas en los diez kilómetros de las zonas señaladas.

El aprovechamiento de las fuerzas naturales de saltos de agua se hará con la intervención y vigilancia que en cada caso determine el Ministro de Hacienda.

De Sanidad

En el Ministerio de la Gobernación se ha reunido la Junta superior de Sanidad, para tratar de asuntos de su incumbencia.

La revolución turca

Lo que se dice en las cancillerías. Situación grave. La guerra se reanuda

Van conociéndose los efectos que en las cancillerías europeas ha producido el golpe de Estado turco.

Hay unanimidad en reconocer que la situación internacional ha sufrido un retroceso, agravándose considerablemente.

En los centros políticos y diplomáticos de Berlín se considera que el deber de las grandes potencias consiste en buscar medios apropiados para localizar la guerra, caso de que se reanude.

Un periódico gubernamental alemán, resume la opinión general en la siguiente forma:

«Los jóvenes turcos pretenden desunir a las grandes potencias, y caso de que esto ocurriera, no significaría más que la desaparición completa de Turquía como nación, pues aun llegándose al fraccionamiento del Asia Menor, nosotros reclamaríamos nuestra parte.»

Los despachos de Viena son pesimistas acerca de la situación europea.

Un periódico afirma que a los jóvenes turcos cabe la mayor parte de la responsabilidad, y conviene con el diario alemán en que si los jóvenes turcos provocan a las potencias, cosa que a toda costa desean, implicaría una segura catástrofe para Turquía.

El embajador de Rusia en Roma, ha manifestado que considera muy probable la renovación de la guerra turco-balcanica, porque los otomanos no se avienen a la cesión de Andrinópolis.

Creo que Europa actuará con energía para hacer entrar en razón a los turcos. Puede afirmarse que jamás estuvo tan amenazada como ahora la paz europea.

Gobernador detenido. Empleados cesantes. El terror en Constantinopla

La censura turca es severísima, no permitiendo que circulen noticias de ninguna clase acerca de la situación, ni que los periódicos hagan comentarios.

Casi todos los ministros del anterior gabinete se hallan detenidos en edificios de Guerra.

El gobernador de la ciudad, que poseía un salvoconducto firmado por el Sultán, fué ayer detenido en el momento de embarcar a bordo del vapor «Rumania», que media hora después debía zarpar para Europa.

Todos los magistrados de los tribunales y los empleados públicos, han sido declarados cesantes.

Se asegura que el redactor jefe de un periódico adicto a la situación anterior, ha sido asesinado.

Constantinopla se

intrépido aviador acaba de atravesar los Alpes en aeroplano.

Al aterrizar fué aclamado por la muchedumbre que le aguardaba.

En Milán se organiza una recepción en su honor.

París

Incendio Ha estallado un violentísimo incendio en uno de los principales garajes de esta población.

El edificio quedó destruido por completo, quemándose quince coches.

Rusia

Edificio que se hunde Comunican de Varsovia que ha ocurrido un horroroso hundimiento en un local que se estaba construyendo con destino a una biblioteca pública.

Resultaron varios heridos y muchos muertos. Hasta la hora presente van extraídos cinco cadáveres.

Se continúan realizando trabajos de salvamento.

ULTIMA HORA

El señor Alba ha recibido hoy la visita de una comisión de damas españolas, para pedirle dispense su protección a la Asociación encargada de difundir el trabajo en la mujer.

La Compañía del Telégrafo sin hijos se propone introducir rebajas en las tarifas.

Una comisión de funcionarios de Telégrafos, ha solicitado del ministro de Hacienda conceda algunas mejoras al cuerpo.

La renta de tabacos ofrece en estos mes una baja de tres millones.

Los abogados fiscales sustitutos de la Audiencia de Madrid han presentado la dimisión de sus cargos, fundándose en que no han sido atendidas sus pretensiones.

BOLSA

Table with 2 columns: Item (Interior 4 por 100, Amortizable 5 por 100, etc.) and Price (83'85, 101'85, etc.).

SUeltas

Van a hacer varias casitas encima de Ataque Seco, con buenas vistas al mar... y a la casa de los muertos.

De cuanto bueno hasta ahora he visto a la compañía, me decido por el lindo morrongo de Inés García.

Diez banquetes y seis lunches, llevamos en pocos días. No es tan ingrata, cual dicen, la labor del periodista.

Los días de Carnaval, habrá baile en el Kursaal, Skating, Reina Victoria, Azucena, Universal...

si no es infiel ni memoria. Veréis, tras tanto valsar, cómo, al fin, no ha de faltar quien afirme, ya lo creo, que aquí no se puede estar porque, vamos, no hay menca.

Se anuncian varios estrenos de autores muy conocidos de cuantos en esta plaza danzan en el periodismo. Ya lo saben los sesudos, graves y severos críticos: á preparar las palmetas; por algo somos vecinos.

Para los sabidos fines (arreglo del pavimento) se espera un gran cargamento de soberbios adoquines. Y dice mi amigo Blas, extrañado del suceso: —¿Y para qué compran eso, si aquí tenemos de más?

De su brindis, al final, Jaime escuchó una ovación sincera, franca, leal. (Este Jaime no es Borbón, sino Jaime Mariscal.)

P. PÍLLO.

En la Parroquia

Bodas En el altar mayor de la Iglesia parroquial, y ante numerosa y distinguida concurrencia, tuvo lugar anoche, á las siete, el enlace matrimonial de la bella señorita Dolores Navarro Toro, con el apreciable joven D. Enrique Pérez Sevillano.

Bendijo la unión, el Párroco D. Miguel Acosta.

Apadrinaron á los contrayentes, don Gregorio Pérez Peinado y la simpática Srta. Margarita Pérez Sevillano, padre y hermana del novio.

Los concurrentes á la ceremonia, fueron obsequiados espléndidamente en el domicilio del nuevo matrimonio.

También se unieron anoche con los indisolubles lazos del matrimonio, la apreciable señorita Concepción Muñoz Cosme y D. Antonio Córdoba Rodríguez.

Fueron apadrinados por D. Rafael Córdoba Rodríguez y su hermana doña Carmen.

A ambas parejas deseamos una eterna luna de miel.

Espectáculos

Teatro Alfonso XIII

La inspirada música de «Bohemios», se oyó anoche con deleite, bajo la inteligente batuta del maestro Puchol.

María Puchol obtuvo un señalado triunfo y lo mismo el tenor señor Samaniego; los dos cantaron con gusto exquisito, arrancando aplausos unánimes.

El coro de los bohemios se repitió, siendo ovacionados los modestos artistas y el tenor Fernando Ribés.

Luisita Puchol, deliciosa, en el papel de Lotha, de «La Corte de Faraón», Inés García derrochando gracia y arte. Parera, el gran barítono, cantó la «particella» de «Putifar», como aquí no se ha cantado nunca.

«¡Lastima que el decorado sea tan deficiente y el atrezzo tan...!» Con un pequeño sacrificio de parte de la empresa, se presentarán las obras con la debida propiedad escénica.

Bien lo merece la Compañía Talavera-Codeso, reputada ya como una de las más completas y simpáticas que han pisado los escenarios mallorquineses.

Salón Imperial

Sigue viéndose tan concurrido como de costumbre. Los notables artistas que actúan en este Salón, son todas las noches ovacionados por la selecta concurrencia.

Actualmente se exhiben sugestivas películas que llaman mucho la atención. Para esta noche, se anuncia el debut de la hermosa ballarina española Palmira Lopez, cuyas clásicas danzas han sido muy celebradas de todos los públicos.

Como se vé, la acreditada empresa del Imperial no se descuida en dar la mayor variedad posible á los espectáculos.

EN EL PUERTO

Salidos: Vapor «J. J. Sister», de Málaga. Idem «Velarde», para Almería.

Entrados: Vapor «J. J. Sister», para Málaga. Idem «Velarde», para Almería. Id. «V. Sanz», para Chafarinas.

Notas demográficas

Día 27 de Enero de 1913

Nacimientos Vicente León López y Ana Campo Romero.

Funciones José García Hidalgo y Aaron Murciano Murciano.

Matrimonios Don Enrique Pérez Sevillano y doña Dolores Navarro Toro. Don Antonio Córdoba Rodríguez y doña Concepción Muñoz Gómez.

NOTAS LOCALES

Interesante Ortopédico herniólogo en Melilla.—El auxiliar técnico del reputado ortopédico de Madrid don Jerónimo Farré Gamell, recibirá consultas en Melilla, los días 2 y 3 del próximo mes de Febrero, de 11 á 1 y de 3 á 6, en el Hotel Reina Victoria, para los que padezcan de Hernias (quebraduras), desviaciones del espinazo, coxalgias, parálisis infantil de las piernas, desviaciones de las rodillas, corvaduras de la tibia, piés, equinus, varus y valgus, tarsalgia de los adolescentes ó pié plano doloroso, abultamientos del vientre, descenso de la matriz, etc., que deseen someterse al método especial é infalible de dicho afamado autor, distinto de cuantos otros se conocen y proclamado como el único científico por todas las eminencias médicas. Con su sistema se dominan todas las hernias, por antiguas y voluminosas que sean.

Piernas artificiales, cualquiera que sea el sitio de la amputación. No admite el encargo de aparato alguno sin la presentación personal del paciente. En Madrid, en su Gabinete Ortopédico Carrera de San Jerónimo número 37, principal. 79

Caída Isabel Sánchez Dejea, domiciliada en la calle Real núm. 25, del barrio Real, dió anoche una caída, infiriéndose una herida en la frente que le interesa el ojo derecho. Ayer se presentó en el Puesto de Socorro, donde recibió los auxilios que su estado requería.

La pícaro bebida En completo estado de embriaguez, llegó á su casa, en el barrio del Carmen, Juan de Dios Rodríguez Linares, emprendiéndola á golpes con su esposa é hijos. A los gritos de estos, acudieron los agentes urbanos, los cuales detuvieron al beodo, reclusándole en el arresto.

Más caídas Los niños Manuel Blanquez Fernandez y Remedios Lopez Luque, fueron asistidos ayer en el Puesto de Socorro, de lesiones que se infirieron, el primero en el ojo derecho, y Remedios en la región frontal izquierda, al dar una caída, jugando con otros pequeños.

Los perros que sucumben Ayer la f-dñaron, por efecto de la extrínseca, cuatro perros que vagaban sin bozal.

Ciclista atropellado El cabo de la Sección ciclista de la Comandancia General Daniel Diaz Sánchez, fué atropellado ayer por el coche número 41, que iba guiado por Juan Bautista Pérez. El ciclista resultó ileso. En cambio, la máquina que montaba sufrió algunos desperfectos de importancia.

En el Centro de Policía, se ha presentado la correspondiente denuncia.

Travesuras El niño Manuel García Ramos, penetra ayer en un establecimiento de comestibles

de la calle del Duque de la Torre con objeto de hacer algunas compras.

Sin que nadie se lo ordenara, quiso hacer funcionar el molinillo del café que había encima del mostrador, pero tuvo la desgracia de ser alcanzado por el engranaje del aparato, que le produjo una herida de alguna importancia en la mano izquierda.

Su madre, Ana Ramos, trasladóle al Puesto de Socorro, en donde recibió asistencia facultativa.

Hallazgo El soldado del Regimiento de Saboya, Adolfo Saez Saez, encontró ayer en la vía pública, varios pares de zapatos aparados para niños, que se apresuró á depositarlos en el Centro de Policía, en donde se encuentran á disposición de la persona que acredite ser su dueño.

Viajeros En el vapor correo marcharon ayer á la Península don Miguel Cano, doña Mercedes Valdivia, don Vicente Palacios, doña Paz García, doña María Vigil, don Antonio Cubero, don Eduardo Nicolau, don Antonio Pérez, don Ricardo Villamil, don Francisco Soler, don Felix Amigó, don Francisco Claros, don Antonio Moreno, don José Mendez, don José Villodres, don Manuel Serrano, don Pascual Aguirre y don Jesus Vadillo.

Fotografías de un establecimiento Un fotógrafo obtuvo ayer diversas vistas del establecimiento y prados en donde pastan las cincuenta reses vacunas con que ya cuenta el activo industrial don Alberto Carrillo, dueño de la «Vaquería Modelo» de la calle O'Donnell.

Las cincuenta vacas, que surten de leche al vecindario, son magníficos ejemplares de pura casta suiza.

El señor Carrillo obsequió á los amigos que concurrieron á su finca, con exquisitos vinos.

Si queréis habas y avena, comprarlas en los TRANSPORTES GENERALES. 38

LAS OSTRAS-CARNICERO DE LA CORUÑA son las mejores, las más finas, de los parques más limpios que se conocen. Su fama es mundial y las recibe frescas diariamente P. La Rosa.—G. Chacel, 25 47

Criada. Hace falta una en la calle de Prim, núm. 13, bajo derecha. 84

Vacunación Antirrábica Doctor QUEIRO RAYOS X ELECTRICIDAD MASAJE CONSULTA de 1 á 4. 606 Inyección intra venosa GENERAL MARINA, 13, PRAL.

Picadero Africano de EMILIO TERRÉ Grandes cocheras de alquiler y lujo. Servicio especial para abonos, bodas, bautizos y entierros. Caballos de montar. Puntos de parada: O'Donnell, Granada, Tetuán, frente al Teatro Reina Victoria, frente al Royal Glacé, General Pareja y frente al Hotel Reina Victoria.

Para avisos á los jefes de paradas en las calles de Tetuán y Chacel. Al Muro X, Transportes Generales y á la Zona Industrial. 41

La acreditada profesora EN PARTOS, D.ª Encarnación Jimenez, ex-matrona de la Beneficencia Municipal de Granada y sociedades médicas «La Humanitaria» é Instituto Médico Quirúrgico Granadino, ofrece sus servicios á su distinguida clientela, Carretera de Triana. 26

¿Qué agua de mesa usa V.? La de Borines; es la mejor. Depósito: ECONOMATO MILITAR. 46

Batallón Cazadores de Segorbe núm. 12 Necesitando este Batallón adquirir 1.770 guerreras, 1.770 pantalones, 1.770 pares de polainas de kaki, 1.000 gorros de paño, 2.000 camisas, 2.000 calzoncillos, 1.000 pañuelos triangulares para el cuello y 1.000 pañuelos de bolsillo; 1.000 tohallas; 2.000 pares de alpagatas; 500 pares de borreguiles; 500 platos; 500 vasos de lata y 500 cucharitas, cuyo precio no ha de exceder del reglamentario, se hace público por el presente para que los señores constructores ó proveedores que deseen tomar parte en la licitación remitan á la Representación del Cuerpo en Melilla antes del día 15 de Febrero próximo, en que ha de reunirse la junta para su adjudicación, proposición y tipos; teniendo presente los licitadores que dichas prendas han de ser puestas en el almacén de esta Plaza, libres de gastos; su importe á cobrar en el fondo del Cuerpo lo permitan, el de este anuncio proporcionalmente entre los adjudicatarios, y la devolución de los tipos no admitidos por cuenta de sus dueños. Ihadumen (Melilla) 22 Enero 1913.—El Teniente Coronel, primer Jefe, José Sacanelles. 95

Aguas de Valdelazura Las que contienen más litina, radio y azoe de Europa. Las únicas oligominerales que se conocen en España. De mineralización suave, completa y uniforme, según eminentes Clínicos y Bacteriólogos, que han obtenido últimamente la más alta recompensa del Gran Instituto de Higiene de París, cuyo Centro en su Boletín Oficial, hace resaltar el valor y mérito de ellas. Especialísimas para la curación de la diabetes, enfermedades del hígado y riñones y procesos difíciles de embarazo. Depositario en esta Plaza: Joaquín Salgado, Isabel la Católica, 5 principal. De venta en las principales farmacias, Droguerías y Hoteles y en el Almacén de Colonias de Don Salvador Montes, Isabel la Católica, 3.

Vestidos y bordados Suizos.—Ingeniero suizo en el almocén de esta Plaza, menos surtido en vestidos bordados para señoras y niñas. Abriguitos para todas edades. Una inmensidad en Tiras, Entredoses, Aplicaciones y Lanás, etc., etc.—Precios re, ducidísimos. Senderregger y Compañía Avisos: TRIANA, Frente Exposición, 1.º, izquierda.—Representante, G. COSTA. 37

«Vida Gráfica» Lea Vd. esta importante revista semanal, de actualidad mallorquina, que se publica todos los domingos. 82

Alpargatas y calzado para el Ejército de la Casa VICENTE CARBÓ de Zaragoza Grandes existencias para servir pedidos en el acto. Representante, D. Luis Fernández de Castro, domiciliado en la casa del 27 Economato Militar

ANUNCIO La Comisión designada por la Junta de Arbitros para estudiar el problema del encarecimiento de las subsistencias en esta plaza y proponer los medios que pudieran ponerse en práctica para lograr su abaratamiento, ha acordado abrir una información pública para escuchar á las personas que á sus reuniones deseen concurrir y exponer su opinión, bien verbalmente ó por escrito, para lograr el indicado fin. La Comisión se reunirá en las oficinas de la Junta con dicho objeto los días 27 y 30 de Enero y 3 y 6 de Febrero desde las 18 á las 19. 90

Cebada y paja.—Ventas al por mayor y menor.—Transportes Generales. 40

LA INYECCION YER Cura en 36 horas la Blenorragia y toda clase de flujos antiguos ó recientes. Resultado infalible del 99 por 100 de los casos. Indicaciones y usos en el prospecto. PRECIO: Cuatro pesetas. Desconfíese de todas las imitaciones. :: Pídase en todas las Farmacias y Droguerías :: JAIME ROLDÓS. - MELILLA

Empleo vacante en su casa, en cada pueblo de las colonias españolas en el Africa para señorita ó caballero con el sueldo de 150 pesetas mensuales. Se necesitan además dos viajeros para todas las dichas colonias. Diríjase á Sociedad Franco-Italiana Porto-Portugal. 32

Si queréis habas y avena, comprarlas en los TRANSPORTES GENERALES. 38

LAS OSTRAS-CARNICERO DE LA CORUÑA son las mejores, las más finas, de los parques más limpios que se conocen. Su fama es mundial y las recibe frescas diariamente P. La Rosa.—G. Chacel, 25 47

Criada. Hace falta una en la calle de Prim, núm. 13, bajo derecha. 84

Vacunación Antirrábica Doctor QUEIRO RAYOS X ELECTRICIDAD MASAJE CONSULTA de 1 á 4. 606 Inyección intra venosa GENERAL MARINA, 13, PRAL.

Picadero Africano de EMILIO TERRÉ Grandes cocheras de alquiler y lujo. Servicio especial para abonos, bodas, bautizos y entierros. Caballos de montar. Puntos de parada: O'Donnell, Granada, Tetuán, frente al Teatro Reina Victoria, frente al Royal Glacé, General Pareja y frente al Hotel Reina Victoria.

Para avisos á los jefes de paradas en las calles de Tetuán y Chacel. Al Muro X, Transportes Generales y á la Zona Industrial. 41

La acreditada profesora EN PARTOS, D.ª Encarnación Jimenez, ex-matrona de la Beneficencia Municipal de Granada y sociedades médicas «La Humanitaria» é Instituto Médico Quirúrgico Granadino, ofrece sus servicios á su distinguida clientela, Carretera de Triana. 26

¿Qué agua de mesa usa V.? La de Borines; es la mejor. Depósito: ECONOMATO MILITAR. 46

Batallón Cazadores de Segorbe núm. 12 Necesitando este Batallón adquirir 1.770 guerreras, 1.770 pantalones, 1.770 pares de polainas de kaki, 1.000 gorros de paño, 2.000 camisas, 2.000 calzoncillos, 1.000 pañuelos triangulares para el cuello y 1.000 pañuelos de bolsillo; 1.000 tohallas; 2.000 pares de alpagatas; 500 pares de borreguiles; 500 platos; 500 vasos de lata y 500 cucharitas, cuyo precio no ha de exceder del reglamentario, se hace público por el presente para que los señores constructores ó proveedores que deseen tomar parte en la licitación remitan á la Representación del Cuerpo en Melilla antes del día 15 de Febrero próximo, en que ha de reunirse la junta para su adjudicación, proposición y tipos; teniendo presente los licitadores que dichas prendas han de ser puestas en el almacén de esta Plaza, libres de gastos; su importe á cobrar en el fondo del Cuerpo lo permitan, el de este anuncio proporcionalmente entre los adjudicatarios, y la devolución de los tipos no admitidos por cuenta de sus dueños. Ihadumen (Melilla) 22 Enero 1913.—El Teniente Coronel, primer Jefe, José Sacanelles. 95

Aguas de Valdelazura Las que contienen más litina, radio y azoe de Europa. Las únicas oligominerales que se conocen en España. De mineralización suave, completa y uniforme, según eminentes Clínicos y Bacteriólogos, que han obtenido últimamente la más alta recompensa del Gran Instituto de Higiene de París, cuyo Centro en su Boletín Oficial, hace resaltar el valor y mérito de ellas. Especialísimas para la curación de la diabetes, enfermedades del hígado y riñones y procesos difíciles de embarazo. Depositario en esta Plaza: Joaquín Salgado, Isabel la Católica, 5 principal. De venta en las principales farmacias, Droguerías y Hoteles y en el Almacén de Colonias de Don Salvador Montes, Isabel la Católica, 3.

Vestidos y bordados Suizos.—Ingeniero suizo en el almocén de esta Plaza, menos surtido en vestidos bordados para señoras y niñas. Abriguitos para todas edades. Una inmensidad en Tiras, Entredoses, Aplicaciones y Lanás, etc., etc.—Precios re, ducidísimos. Senderregger y Compañía Avisos: TRIANA, Frente Exposición, 1.º, izquierda.—Representante, G. COSTA. 37

«Vida Gráfica» Lea Vd. esta importante revista semanal, de actualidad mallorquina, que se publica todos los domingos. 82

Alpargatas y calzado para el Ejército de la Casa VICENTE CARBÓ de Zaragoza Grandes existencias para servir pedidos en el acto. Representante, D. Luis Fernández de Castro, domiciliado en la casa del 27 Economato Militar

Línea de los vapores correos de Africa. Línea de Málaga-Melilla.—Salidas de Melilla, todos los días á las 19.—Llegadas á Melilla, todos los días, los días 16 y 31 ó 1.º.—Salidas de Melilla para Barcelona y escalas, los días 16 y 31 ó 1.º, á las 19.—Llegadas de Barcelona y escalas, los días 7 y 22. Línea de Chafarinas.—Salidas de Melilla para Restinga, Cabo de Agua y Chafarinas, los lunes y jueves á las 12.—Llegadas de Chafarinas, Cabo de Agua y Restinga, martes y sábados. Línea de los Peñones.—Salidas de Melilla para Peñón y Alhucemas, los martes y sábados á las 19.—Llegadas de Peñón y Alhucemas, los miércoles y domingos. 13

El nuevo Perfume ESPÉRIS de L. PIVER PARIS. JABÓN DUVET VELOURS L. PIVER PARIS. EL PERFUME más rico y de más moda que existe. Se vende en todos los buenos establecimientos. Agente general para Marruecos, VICTOR ROBINEAU.—En Melilla, ISAAC BOTEBOL.—En Centa, JOAQUÍN UTOR. 17

G. Peña Guerau Análisis y Ensayos Químicos Aguas, Vinos y demás alimentos Análisis Clínicos Ensayo de minerales DIRECCION: Plaza de D.ª Adriana núm. 1 (Pueblo) Los célebres embudidos de Murcia, se expenden en la choricería de LOS MURCIANOS Morcilla de cebollas, butifarras blancos, longanizas blanca y encarnada; adobos, salchichas, sobrasada mallorquina y varias clases de embudidos. Morcilla en manteca superior, garantizada en latas de 20 kilogramos, 30 pesetas. No equivocar: LOS MURCIANOS (Barrio Obrero), Plaza de Velazquez, frente al Vivero.

FARMACIA DE LA PLAZA San Miguel, 7, (Pueblo) EMULSION DE ACEITE DE HIGADO DE BACALAO Frasco, 0'85 pesetas 7

SASTRERIA RICARDO FIOS Géneros del país y extranjeros Trajes para caballeros Gabanes, Uniformes, Pellizas, Capotas CHACEL, 6, PRINCIPAL 18

L. Escaño Caparrós ha trasladado su bodega y almacén á su nuevo local en calle del Cauce (Polígono), en donde continua destilando vinos para sus acreditados aguardientes y licores. Depósito de vinos de todas las regiones de España. Completo surtido en vinos y licores embotellados de las mejores marcas MARIE BRIZARD & ROGER AMER PICON CHAMPAGNE «MOET Y CHANDON» Depósito exclusivo del Champagne «VICTOR CIGQUOT.» Alcohol vínico pas. 1'75 Litro. Id. desnaturalizado. 1'20 56

Joyería, Platería y Relojería OBJETOS PARA REGALOS "LA JOYITA" Precios sin competencia. 5, Granada, 5

Los Extremeños CALLE DEL GENERAL CHACEL Despachos de carnes frescas, embudidos y jamones. Chorizos de Candelario Docena 2'25 Morcillas con manteca, por latas Kilo 1'50 Salchichón Viejo, de diferentes marcas 6'50 Jamones gallegos añejos por piezas 3'75 Id. andorranos, por piezas. 4'50 Id. andorranos y grilagos en limpio. 8'00

ESPECTACULOS PARA HOY Alfonso XIII Compañía de opereta y zarzuela cómica, dirigida por don José Talavera y don Antonio Puchol. A las 8 y 15.—Molinos de Viento. A las 8 y 15.—La Corte de Faraón. A las 10.—Bohemios. A las 11 y 15.—El amor que huye.

Salón Imperial Secciones á las 4 y 12, 6 y 12, 8 y 12 y 10 y 12.—Tomando parte los aplaudidos artistas Ida Dermey, Les Etolles y la ballarina española Palmira López (debut). Gran novedad en películas.

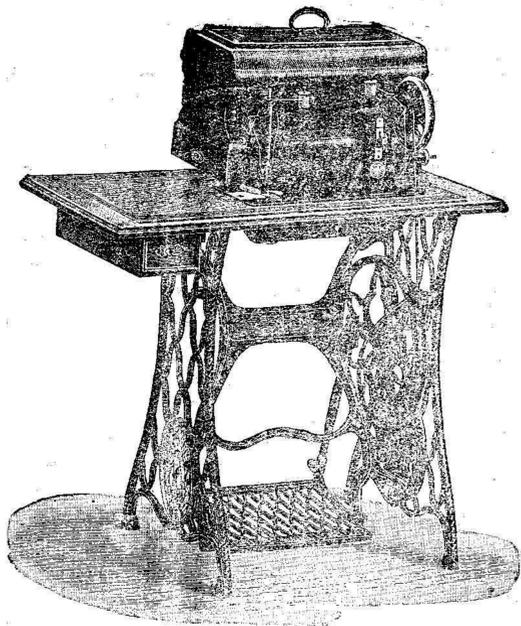
Kursaal De 10 á 11, sección de ensayo de patinaje para señoras. De 11 á 4 de la tarde, sección vermouht y café. (Entrada libre para los habituales). De 4 á 9 y de 9 á 12 y 12, secciones con platos, amenizadas por la banda de música.

Droguería, Perfumería y Herboristería "España" CERVANTES (antes Granada) 70

AVENTURINE (PARFUM L. PIVER)

MAQUINAS DE COSER VICTORIA

De la casa "Berndt & Brune, de Berlin... ECONOMIA EN EL PRECIO... Representantes exclusivos para Africa...



COMPANIA ESPANOLA DE MINAS DEL RIF

Ferrocarril particular minero... Horario de los trenes a partir de 15 de Septiembre de 1912

Table with train schedules for Melilla to Nador and San Juan de las Minas, listing stations and times.

La Iberica Gran Zapateria

VIUDA DE RAMIREZ Y HERMANO... En este antiguo establecimiento, encontrará el público extenso y variado surtido...

La Agrícola del Rif... Depósito de toda clase de semillas para huerta y flores para jardín...

Representación. Abonos químicos para la agricultura, maquinaria agrícola e industrias.

Profesora... recien llegada de Barcelona desea dar lecciones a señoras, en su casa o domicilio...

La Carbonifera del Rif... Al increíble precio de ocho pesetas los cien kilogramos (8 céntimos kilogramo), se vende el carbón llamado de BOLLAS...

La Imperial Gran Zapateria de Saturnino Navas

Calle de Antonio Falcón, y Lais de Sotomayor, 2... Gran surtido a la venta de calzado de todas clases...

CARBONELL Y COMPANIA

BARRIO INDUSTRIAL, (FRENTE AL ZOGO)... MADERAS: PALOS ROLLIZOS Y VIGAS DE PINO-TEA DE VARIOS LARGOS Y DIMENSIONES...

SERVICIO FIJO SEMANAL ENTRE Barcelona-Almería-Melilla y vice-versa

POR LOS VAPORES... "TINTORÉ" Y "VELARDE"

PRECIOS DE PASAJES... De Melilla a Barcelona 48 pesetas, Cámara 24 pesetas cubierta...

SERVIZIO ITALO-SPAGNUOLO

Compañía de Navegación a Vapor... Salidas fijas de Marsella todos los días 8 y 18 de cada mes...

SRES. CATTAN Y BENATTAR ALFONSO XII (MANTELETE)

BANCO DE CARTAGENA CAJA DE AHORROS

Table with financial data: Saldo anterior, Imposiciones durante la semana, Reintegros, Saldo.

Sucursal en Melilla: Calle Granada, núm. 10

POWER Línea de Marruecos

Servicio regular directo de 1.ª clase entre Londres, Oosta de Marruecos, Gibraltar y Melilla... Salidas de Londres, cada doce días...

Economato Militar

Table listing military supplies and prices: Aceite fino filtrado, Aceite superior refinado, Idem id. en latas de dos kilos...

GASA DE COMIDAS La Madrileña

Callos y Caracoles... Sopa al plato... Plato de comida... Judías estofadas... Guisado... Chuletón... Bistec con patatas...

Anuncios Económicos

TINTORERIA Y QUITA-MANCHAS... El Aguila Real de Granada... Los encargos para esta TINTORERIA, se reciben en los Almacenes de Tejidos El Siglo...

SE arriendan varios Almacenes en el Barrio Industrial... Para informes, casa Sres. Carbonell y C.ª.

LECCIONES de árabe en el Colegio Hispano Africano, calle Prim, núm. 24.

SE vende una casa de las mejores del barrio Real, completamente terminada y con pozo de la mejor agua potable...

ABALLERO... Se admite de huésped, con asistencia o sin ella. Buen trato é inmejorable habitación...

LIBROS NUEVOS SOBRE MARRUECOS... Obras del General De Torey... Los españoles en Marruecos; 2.ª edición Campaña de 1909...

FONDA LA VALENCIANA... Se alquilan muy cómodas habitaciones, Antonio Falcón, núm. 10, Buen Acuerdo.

PELUQUERIA VICTORIA... Calle Prim, 1.ª, encima Gurugú... Higiene, limpieza y esmerados servicios.

SE vende una casa de mampostería, barrio Real, calle Andalucía, núm. 3. Darán razón en la misma.

OFICIALES y aprendices se necesitan en la Sastrería de Cándido Maroto, Capitán Vinales, 6.

PELUQUEROS... Se afilan máquinas de cortar el pelo, Duque de la Torre, número 22.

SE alquila un local con establecimiento y cuatro habitaciones para vivienda. Razón, D. Francisco López, Iglesia, n.º 4.

SASTRER... Se necesitan buenos oficiales y oficiales para toda clase de prendas de militar y paisano. Razón, Gran Capitán, núm. 9.

ALMONEDA de varios muebles. Razón, Lerchundi, 17, Sastrería.

SE cede hermosa habitación al exterior. Explorador Badia, 11, pral. C.

¿Cuándo va usted a Florencia? le pregunté. —Esta misma noche si conviene. señora; enviaré el otro pollino al carrito y andando...

—¿Y en el carrito no habría un sitio para mí? —Señora, ¡por Dios!... Iría usted, pero no me llevaría usted hasta la ciudad, sino hasta donde le indicaré.

—Como usted quiera, señora. —Y dicho y hecho; aquella misma noche besé a las dos aldeanas, que me despidieron con lágrimas en los ojos, y subí al carrito con aquel buen hombre que, sentado en la parte delantera y agitando el látigo, animó al pollino, bastante robusto por cierto, y echamos a andar a trote seguido.

Yo recordaba perfectamente la situación de la casa donde di luz, y me hice conducir a ella. Era ya avanzada la noche, con gran satisfacción por mi parte, porque así no se fijaría nadie en mi disfraz.

—Llamé repetidas veces a la puer ta del chafet, pero nadie bajó a abrirla. El chafet parecía inhabitado, pero yo quería entrar en él. —Esta es mi casa—dije al aldeano;—pero veo que no hay nadie. —¿Pero no tiene usted una llave?

F. de Azqueta HUELVA-MELILLA

Artículos para la Industria. - Minas y Ferrocarriles. - Efectos navales.

Aceites Minerales y Grasas, Empaquetaduras, Gomas, Algodones, Borrás, Correás, Grifos, Valvulas, Palas, Picos, Aceros para barrenos. Pinturas, Barnices, Cables, Cordelería, etc. etc.

Calle GENERAL PAREJA, Frente al Hotel Reina Victoria.

Alfredo Rodríguez

OFICINA: MURO, X ALMACENES: B. INDUSTRIAL (Frente al Zoco) CARBONES MINERALES DE TODAS CLASES

COKE FUNDICIÓN... COKE PARA COCINAS... COKE PARA CALERAS. DEPÓSITO: Barrio Industrial (Frente al Zoco)

CONSIGNACIONES DE BUQUES, FLETAMENTOS EXPORTACIÓN É IMPORTACIÓN

Depósito de Cemento Lafarge, el mejor del mundo... Siempre existencia de Yeso... Se alquilan Escuderos

CAROLINA INVERNIZIO RAFAELA

SEGUNDA PARTE Misterios de un corazón

cuando hubo concluido no me cupo la menor duda que todo ello era un ardido preparado por León. ¿Pero qué motivo tenía para obrar así? ¿Qué móvil le impulsaba á tratarme de tal modo? —Entonces comprendí que el licor que me dió á beber era un poderoso narcótico. En el estado en que me hallaba, Dios me salvó milagrosamente. Pero la criatura había realmente nacido muerta? Hay que convenir en que yo tenía una gran fuerza de voluntad para sobrevivir á las desventuras que día tras día se acumulaban sobre mí. Un temor invencible me oprimía el corazón; mi razón parecía alterarse... mis ojos vagaban á mi alrededor sin fijarse en parte alguna. —No; es un sueño... es un sueño—murmuraba.

—¿Mi hijo no vive? Murió sin duda porque creía que yo no le iba á sobrevivir. —Me senté en la cama; pero volví á caer sin fuerzas. —La aldeana y su hija me miraban conmovidas, sin atreverse á pronunciar palabra. —No lo creo—exclamó,—no lo creo. —Pues, sin embargo, señora... yo le he dicho la verdad. —Usted, sí; pobre mujer... usted, sí... pero él... —Los ojos de la aldeana brillaron de curiosidad. —Tal vez balbuceó,—nos mintió aquel caballero... Y, sin embargo, parecía una persona tan buena, tan franca... —No me pregunte ustedes nada... no se si pienso ó deliro; cualquier pregunta que me hicieran me atormentaría en esos momentos. —La aldeana no dijo más; pero hizo un signo á su hija y está salió y volvió á entrar llevando en la mano una taza de caldo que me aproximó gallantemente á los labios. Yo bebí maquinalmente, y seguidamente cerré los ojos. Estaba amodorrada aún; pero mi cerebro seguía trabajando. —Había de revelar á aquellas ingenuas gentes mi verdadera situa-

ción? Había de decirles que era víctima de una trama cruel? —Tal vez no me habrían creído. El oro les había seducido y hecho obedientes á aquel infame. Lo mejor que podía hacer era fingir, y una vez recobradas perdidas fuerzas, hacerme conducir á mi casa, donde acordaría lo que creyera oportuno. —¿Le encontraré al informe?—me pregunté. —A tres hombres había conocido, y los tres me habían hecho traición. De los dos hijos que tuve, me quedaba sólo el recuerdo de uno; del otro, ni siquiera la idea: de nuevo estaba sola en el mundo. Ahora me tocaba á mí el desquite, la revancha de todos. Buena y crédula, me habían burlado y aplastado. Ahora me tocaba á mí aplastar á los demás. —¿Todo quda esculpido aquí!—pensé, poniéndome una mano en el corazón y llevando la otra á la frente; —mi memoria resucita. Triciones, sangre, delitos; ¡he ahí los componentes de mi vida! Mejor; así no tendré piedad de nadie. La condesa de Rocabruna sabrá vengar á la pobre joven á quien consolara un corazón piadoso yá quien perdieron tres infames. La nueva joven resucitará, y ¡ay de aquellos que me ofendieron,

porque llorarán, como yo, lágrimas de sangre! —Esto pensaba mientras fingía dormir. —Tomada esta resolución, busqué todos los medios para llevarla á la práctica. Creía poder abandonar pronto la cama, pero tardé en recobrar parte de mis perdidas fuerzas, y cuando me levanté estaba débil, pálida y apenas podía tenerme en pie. Pero mi espíritu no estaba postrado como mi cuerpo, aunque la vida me parecía un sueño muy pesado, de penas y sufrimientos. —Desde luego, como bien lo presumí, León no volvió á parecer. Aquellos buenos aldeanos aldeanos me cuidaron, sin embargo, con afecto, aunque mi presencia no dejaba de molestarles. Ellos no dejaban de comprender que en mi existencia había algún misterio; pero no se atrevían á preguntármelo; quizá les pareciera extraño que no les hablara nunca del caballero que me había conducido, ni me mostrara intranquilidad por su desaparición. —Cuando hubo recobrado del todo mi energía, llamé á la aldeana, y después de entregarla otra bolsa repleta de oro que encontré en el bolsillo de mi traje, la dije:

—Mañana dejaré á ustedes. —¿Cómo, señora? ¿No guarda usted el regreso del caballero? —No volverá; tenga usted la seguridad de que no vuelve... y yo les recompenso en su lugar por los cuidados que se han servido dispensarme... Dígame usted tan sólo si me encuentro muy lejos de Florencia. —A unas diez millas, señora. —Hice un gesto de estupor: —En verdad—dije,—creía encontrarme mucho más lejos. Ahora tiene usted que hacerme otro obsequio. —Hable usted, señora; estoy dispuesta á todo. —Su hija de usted tiene mi misma estatura. La quedaría, pues, muy agradecida, si me diera uno de sus trajes... á cambio del mío. —Señora, ¡por Dios! Ganaríamos demasiado en el cambio... y nos ha pagado usted con ereces. —Déjese usted de cumplidos. ¿Accede usted á ello? —¡Ya lo creo, figúrese usted! Voy en seguida por el de los días festivos de mi Juanita. —Media hora después, estaba yo vestida de aldeana, con mucha satisfacción por mi parte y sincera admiración por la de aquella buena gente que no se cansaba de mirarme. —Entonces me dirigí al aldeano:

—¿Cuándo va usted a Florencia? le pregunté. —Esta misma noche si conviene. señora; enviaré el otro pollino al carrito y andando... —¿Y en el carrito no habría un sitio para mí? —Señora, ¡por Dios!... Iría usted, pero no me llevaría usted hasta la ciudad, sino hasta donde le indicaré. —Como usted quiera, señora. —Y dicho y hecho; aquella misma noche besé a las dos aldeanas, que me despidieron con lágrimas en los ojos, y subí al carrito con aquel buen hombre que, sentado en la parte delantera y agitando el látigo, animó al pollino, bastante robusto por cierto, y echamos a andar a trote seguido. Yo recordaba perfectamente la situación de la casa donde di luz, y me hice conducir a ella. Era ya avanzada la noche, con gran satisfacción por mi parte, porque así no se fijaría nadie en mi disfraz. —Llamé repetidas veces a la puer ta del chafet, pero nadie bajó a abrirla. El chafet parecía inhabitado, pero yo quería entrar en él. —Esta es mi casa—dije al aldeano;—pero veo que no hay nadie. —¿Pero no tiene usted una llave?